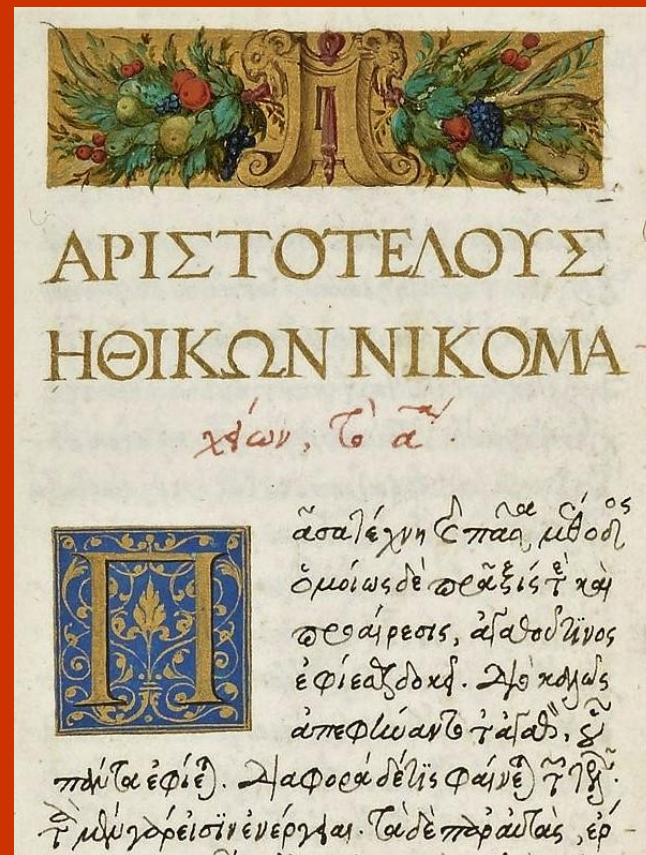


The International Congress on Aristotle's *Nicomachean Ethics* is co-founded by the Universidad Carlos III de Madrid (Project n. 2018/0037/001), by the Institute of Classical Studies "Lucio Anneo Séneca" and by the CONEX Programme of the UC3M (the European Union Seventh Framework Programme, n. GA-600371; Ministerio de Economía y Competitividad del Gobierno de España, COFUND 2013-40258, Ministerio de Educación Cultura y Deporte CEI-15-17 and Santander Bank. The single projet *Pol.Ar.Iber.A.*, n. 2013/00415/009 is directed by Michele Curnis).



## NICOMACHEAN ETHICS BY ARISTOTLE: TRADITION AND CRITICAL TEXT

24-25 OCTOBER 2018

Universidad Carlos III de Madrid  
Instituto de Estudios Clásicos "Lucio Anneo Séneca"

Room 17.2.75, Building 'Ortega y Gasset',  
Calle Madrid 133 - 28903 Getafe (Madrid)

- 24th October

h 9:30

**WELCOME AND INTRODUCTION**

**Francisco Javier Prieto Fernández**

Vice-President for Scientific Policy (UC3M)

**Francisco L. Lisi**

Founder and Former Director of the Institute of Classical Studies “Lucio Anneo Séneca” (UC3M)

**Michele Curnis**

Secretary of the Institute of Classical Studies “L. A. Séneca”

h 10:00

**OPENING CONFERENCE**

**Douglas S. Hutchinson** (University of Toronto)

*The EE MSS of NE VII: first sketch of a global stemma for Aristotle’s two Ethics*

h 11:00

Coffee break

h 11:15

**SESSION 1. Chair Michele Curnis**

(Universidad Carlos III de Madrid)

**Ivanoe Privitera** (Scuola Normale Superiore di Pisa)

*I papiri dell’EN*

**Stefano Martinelli Tempesta** (Università degli Studi di Milano)

*Il V libro dell’EN. Problemi di trasmissione e di ecdotica*

**Juan Felipe González Calderón**

(Universidad Nacional de Colombia)

*Madrid, BNE 4574 + 4630: un ejemplo de corpus ético confeccionado por Constantino Láscaris*

h 14:00

Lunch break

h 15:30

**SESSION 2. Chair Francisco L. Lisi** (UC3M)

**José María Zamora** (Universidad Autónoma de Madrid)

*Plotino, Damascio y la exégesis neoplatónica de la ÉN*

**Denis Walter** (Rheinische Friedrich-Wilhelms-Universität Bonn)

*Direct and indirect reception of the NE by Michael Psellos*

**Michele Curnis** (UC3M)

*Definitions, summaries, paraphrasis: examples of NE indirect tradition*

- 25th October

h 9:30

**SESSION 3. Chair Miguel Herrero de Jáuregui**

(Universidad Complutense de Madrid)

**Beatriz Bossi** (Universidad Complutense de Madrid)

*On Magnanimity and the Significance of Other External Goods (NE 1124 a 12-b 4)*

**Tzivi Langermann** (Bar Ilan University of Ramat Gan)

*The NE and the Possibility of Moral Improvement in the Thought of Maimonides and Others*

h 11:30

Coffee break

h 11:45

**Francisco L. Lisi** (Universidad Carlos III de Madrid)

*The structure of just action in the NE*

**Franco Trabattoni** (Università degli Studi di Milano)

*Osservazioni su EN III 1-5*

h 14:00

Lunch break

h 15:30

**SESSION 4. Chair José María Zamora**

(Universidad Autónoma de Madrid)

**Clara Sanvito** (Universidad Eclesiástica San Dámaso de Madrid)

*Resonancias de la ÉN en el prólogo de la versión armenia de la Epideixis de Ireneo de Lyon*

**Tiziano Dorandi** (CNRS Paris)

*La traduzione latina dell’EN e del Corpus dei commentatori di Roberto Grossatesta († 1253)*

**Montserrat Jiménez San Cristobal**

(Universidad Complutense de Madrid)

*La tradición manuscrita de la versión latina de Leonardo Bruni y sus problemas filológicos-textuales*

h 19:00

**Conclusion of the Congress**